

**For Exclusive Use on Wahl Vanish (TM)
Para uso exclusivo en Wahl Vanish (TM)
Pour une utilisation exclusive sur Wahl Vanish (TM)**



SHAVER FOIL CARTRIDGES AND INDEPENDENT CUTTER BARS REPLACEMENT INSTRUCTIONS

1. Turn unit off and remove the foil head from the top of the shaver by pressing the release button located on the right side of the shaver. Next, lift the foil head off of the shaver. **The foil is micro-thin with precise, raised inner cutting edges, always handle with care.**
2. To remove the individual cutter bars, grasp both sides of the cutter bar and pull up.
3. Gently brush any loose hair and debris from the cutter bar with the pre-shave brush. Run the cutter bar under warm water and dry it off with a paper towel.
4. Return the individual cutter bars to the shaver. Grasp both sides of the cutter bars, line up the metal pin on the bottom of the cutter bar to the slot of the drive finger and snap on.
5. Replace the foil head to the top of the shaver before use.

INSTRUCCIONES DE REEMPLAZO DE LOS CARTUCHOS DE CORTE Y LAS BARRAS DE CORTE INDEPENDIENTES DE LA AFEITADORA

1. Apague la unidad y quite el cabezal de lámina de la parte superior de la afeitadora, oprimiendo el botón de liberación que está en el lado derecho de la afeitadora. Después levante el cabezal de lámina para quitarlo de la afeitadora. Puede limpiar el material suelto del cabezal de lámina golpeando suavemente la carcasa contra la superficie de su lavabo. **La lámina es microdelgada, con bordes de corte elevados en el interior, siempre manéjela con cuidado.**
2. Para quitar las barras de corte individuales, agarre ambos lados de la barra de corte y jále hacia arriba.
3. Quite suavemente los vellos y residuos de la barra de corte con el cepillo de la afeitadora. Enjuague la barra de corte bajo un chorro de agua tibia y séquela con una toalla de papel.
4. Vuelva a colocar las barras de corte individuales en la afeitadora. Agarre ambos lados de las barras de corte, alinee la clavija metálica en la parte inferior de la barra de corte con la ranura del conector e inserte hasta oír un chasquido.
5. Vuelva a colocar el cabezal de lámina en la parte superior de la afeitadora antes de usarla.

INSTRUCTIONS DE REMPLACEMENT DES CARTOUCHES DE FEUILLES DE RASOIR ET DES BARES DE COUPE INDEPENDANTES

1. Mettre le commutateur à "off" et retirez la tête de feuille d'aluminium du haut du rasoir en appuyant sur le bouton de déclenchement situé sur le côté droit du rasoir. Ensuite, soulevez la tête de feuille d'aluminium hors du rasoir. La tête de feuille d'aluminium peut être nettoyée pour éliminer tout résidu, en tapotant doucement le boîtier contre la surface de votre évier. **La feuille d'aluminium est ultra-mince avec des arêtes de coupe intérieures surélevées précises, toujours la manipuler avec prudence.**
2. Pour retirer les bares de coupe individuelles, saisissez les deux côtés de la barre de coupe et tirez vers le haut.
3. Brossez délicatement tous les résidus de cheveux et les débris de la barre de coupe avec la brosse pré-rasage. Passez la barre de coupe sous de l'eau chaude et séchez-la avec un papier essuie-tout.
4. Remettez les bares de coupe individuelles dans le rasoir. Saisissez les deux côtés des bares de coupe, alignez la goupille métallique située au bas de la barre de coupe jusqu'à la fente du doigt d'entraînement et enfoncez-la par pression.
5. Remplacez la tête de feuille d'aluminium sur le dessus du rasoir avant utilisation.

WAHL CLIPPER CORPORATION
World Headquarters
P.O. Box 578 Sterling, IL 61081

Wahl (UK) Limited
Sterling House, Clipper Close
Ramsgate, Kent CT12 5GG

Wahl GmbH
Villinger Straße 4
78112 St Georgen,
Germany

Form No. 3024505

DO NOT ATTEMPT ANY ADJUSTMENTS WHILE SHAVER IS ON.
ALWAYS SHUT MOTOR OFF FIRST.

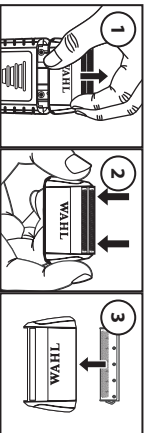
NO INTENTE HACER AJUSTES MIENTRAS LA AFEITADORA ESTÁ
ENCENDIDA. SIEMPRE APAGUE PRIMERO EL MOTOR.

N'ESSAYEZ PAS D'EFFECTUER DES RÉGLAGES LORSQUE LE
RASOIR EST EN MARCHÉ. TOUJOURS ÉTEINDRE LE MOTEUR
D'ABORD.

WAHL®

Shaver Foil Cartridge and Cutter Bar Replacement Instructions
Instrucciones de reemplazo del cartucho de corte y la barra de
corte de la afeitadora
Instructions de remplacement de la cartouche de grille de rasage
et de la barre de coupe

WAHL Clipper Corporation
2900 Locust St. • Sterling, IL 61081 • (815) 625-6525 • Fax: (815) 625-7073
www.wahlpro.com • Printed in U.S.A.



REMOVING INDIVIDUAL FOIL CARTRIDGES

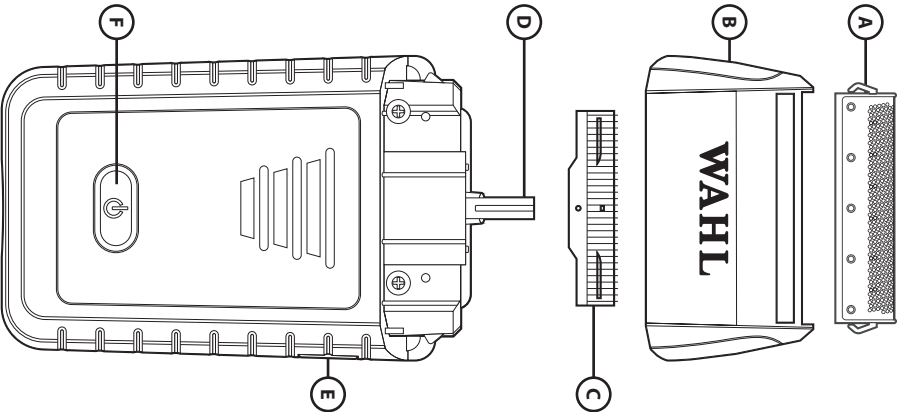
1. Turn unit off and remove foil head from the shaver by pressing the release button located on the right side of the shaver.
2. To remove the foil cartridges, hold the foil head and gently push down on each side of the foil cartridge. The foil cartridge will pop out to be cleaned or replaced.
3. Return the foil cartridge by lining the foil cartridge up from the bottom of the foil head and gently snapping into place. **EASY TIP: To snap foil cartridge in place, snap one side of the cartridge in and then the other. You will hear a snap when cartridge is secure.**
4. Replace the foil head to the top of the shaver before use.

DESMONTAJE DE LOS CARTUCHOS DE CORTE INDIVIDUALES

1. Apague la unidad y quite el cabezal de lámina de la afeitadora, oprimiendo el botón de liberación que está en el lado derecho de la afeitadora.
2. Para quitar los cartuchos de corte, sujete el cabezal de lámina y empuje suavemente hacia abajo en ambos lados del cartucho. El cartucho de corte saldrá para poder limpiarlo o cambiarlo.
3. Vuelva a introducir el cartucho de corte alineando el cartucho desde abajo del cabezal de lámina e insertándolo suavemente hasta oír un chasquido. **CONSEJO SENCILLO: Para insertar el cartucho de corte en su sitio, inserte un lado del cartucho y luego el otro. Escuchará un chasquido cuando el cartucho esté insertado.**
4. Vuelva a colocar el cabezal de lámina en la parte superior de la afeitadora antes de usarla.

RETRAIT DES CARTOUCHES INDIVIDUELLES EN ALUMINIUM

1. Mettre le commutateur à "off" et retirez la tête de feuille d'aluminium du rasoir en appuyant sur le bouton déclencheur situé sur le côté droit du rasoir.
2. Pour retirer les cartouches en aluminium, maintenez la tête de feuille en aluminium et poussez doucement vers le bas de chaque côté de la cartouche en aluminium. La cartouche en aluminium sortira pour être nettoyée ou remplacée.
3. Remettez la cartouche d'aluminium en l'alignant à partir du bas de la tête d'aluminium et en l'encliquetant doucement. **ASTUCE FACILE : Pour encliqueter la cartouche de film en place, encliqueter un côté de la cartouche, puis l'autre. Vous entendrez un déclic lorsque la cartouche est sécurisée.**
4. Remplacez la tête de feuille d'aluminium sur le dessus du rasoir avant utilisation.



A FOIL CARTRIDGE (x2)
CARTUCHOS DE CORTE (x2)
CARTOUCHE EN ALUMINIUM (x2)

B FOIL HEAD
CABEZAL DE LÁMINA
TÊTE DE FEUILLE D'ALUMINIUM

C CUTTERBAR (x2)
BARRA DE CORTE (x2)
BARRE DE COUPE (x2)

D DRIVE FINGER (x2)
CONECTORES DEL CABEZAL (x2)
DOIGT D'ENTRAÎNEMENT (x2)

E RELEASE BUTTON
BOTÓN DE LIBERACIÓN
BOUTON DÉCLENCHEUR

F ON/OFF BUTTON / TRAVEL LOCK OPTION
BOTÓN DE ENCENDIDO/APAGADO / OPCIÓN DE SEGURO DE VIAJE
BOUTON MARCHÉ/ARRÊT / OPTION DE VERROUILLAGE POUR LE DÉPLACEMENT